

# HERALDO ALAVÉS

AÑO XXI.—Número 8066

Teléfono núm. 96

Vitoria, Miércoles 19 de Enero de 1921

Apartado de Correos núm. 14

FRANQUEO CONCERTADO

## NUEVO TEATRO

Grandes Funciones de cine para mañana 20 de Enero, de 1921  
A LAS SEIS Y MEDIA (TARDE) Y DIEZ MENOS CUARTO (NOCHE)

Muñecas de Francia (3 partes) por María Osbarne.  
Un lio en un coche cama (1 parte, por... EL)

Primera jornada de la interesantísima novela de aventuras en 2 jornadas  
**ATLAS (4 partes)**

Se abre un nuevo abono en la misma forma y condiciones que el anterior. con la sola diferencia de que desde Carnaval, la función de abono de los viernes, será trasladada a los miércoles.—Jueves 20 y viernes 21 hasta la una de la tarde

### A VUELA PLUMA

Cuando las barbas de tu vecino veas pelar...

Llevamos una temporada en Vitoria, de relativa tranquilidad, en lo que a las subsistencias se refiere. Los asaltos a los carros de pan, los aumentos en el precio de la carne y de más consecuencias de la «post-guerra», como suele decirse, no perturban, por lo menos exteriormente, el vecindario.

Sin embargo, como dá la pícara casualidad de que en torno nuestro, en provincias limítrofes, el malestar por el eterno problema de las subsistencias, se agudiza nuevamente, no estará demás fijar un momento nuestra atención en los sucesos que se desarrollan en la casa «de al lado».

Desarrollan las barbas de tu vecino veas pelar... En Zaragoza se han declarado en huelga los carniceros por haberles negado la Junta de Subsistencias el permiso para elevar el precio de la carne: sin embargo, no han temido las esferas, ni se ha quedado sin carne el vecindario. El Ayuntamiento se ha incautado de doce carnicerías, y ha puesto a la venta carne fresca, recién sacrificada, y carne más fresca aun; ¡ongelada! La experiencia de esta última ha constituido un éxito rotundo: el público la prefiere a la otra por su excelente calidad y por su baratura.

En Pamplona se han encontrado también os tableros con un Gobernador «militar». El señor Cacho, secundado por el Ayuntamiento y la Junta de Subsistencias, se ha negado a la elevación del precio de la carne, y con previsora solicitud se ha puesto de acuerdo con los Gobernadores de Zaragoza, Vitoria, San Sebastián, Logroño y Soria, para impedir que con pretexto de la anormalidad en el abastecimiento de la carne, puedan elevarse los precios de otros artículos de primera necesidad, como leche, huevos, pescado, carne de cerdo, etc.

Lo mismo que en las dos poblaciones anteriormente citadas ha ocurrido en Logroño. La Junta de Subsistencias ha acordado:

«Mantener los precios de tasa en las carnes de cerdo, como en las demás especies de ganado, exigiendo de los encargados de velar por su cumplimiento redoblen su actividad y celo en evitación de todo fraude que se castigará con el mayor rigor.»

«Así mismo se acordó adoptar todas las medidas de previsión para el abastecimiento público de las carnes tasadas y a fin de que por el vecindario se conozcan los pases donde ha de surtirlos del referido artículo, se dispone que por la Alcaldía se publique oportuno bando para tranquilidad de los vecinos y en evitación de perjuicios.»

«La conducta seguida por los industriales carniceros en el actual conflicto será juzgada en su día por esta Junta que adoptará las medidas de rigor que las circunstancias le demanden.»

Si para nuestra basta un botón, según reza el refrán, los tres botones presentados prueban que el enemigo está a las puertas de Roma, y que debe redoblar la vigilancia.

La defensa del consumidor es cada día más eficaz. La lucha por la existencia a que viene obligado hace varios años, le van adiestrando de continuo, y sabe vencer en la brega, cuando le asiste y orienta una autoridad enérgica.

Y uno de los medios utilizados con éxito creciente es el uso de las carnes congeladas y de los huevos desecados.

Otro día me ocuparé de este asunto que bien merece capítulo aparte.

NIK.

## Notas de Sociedad

LOS QUE VIAJAN

De Madrid han llegado el excelentísimo señor marqués de Cavalcanti y señora.

—De Burgos han llegado don Moisés Gauna y familia.

—De San Sebastián han llegado los señores de Ajuria.

—Al mismo punto ha marchado la señora de don Daniel de Euerba.

—A Bilbao el capitán de infantaría don Angel Soto.

—A Medina de Pomar la familia de don Miguel Fernandez Dans.

POR D. EDUARDO VELASCO

Según anunciábamos ayer, esta mañana a las diez se han celebrado en la parroquia de San Miguel, solemnes funerales organizados por el Ateneo de esta capital en sufragio del alma del excelentísimo señor don Eduardo Velasco.

A dicho acto fúnebre han concurrido numerosos fieles amigos del finado. Entre otros hemos visto por la familia, a los señores Cañedo-Argüelles, don Francisco Velasco y don Federico Santiago; representando al excelentísimo Ayuntamiento, el primer teniente de alcalde don Guillermo Montoya; por el Ateneo, nuestro alcalde don Hernán Madiaveita, don Pedro Menchaca, don Jaime Verástegui, hermanos Verástegui, señor Elorza, etc.

También asistió el Director del Instituto señor Peña, el general Rotache y otros muchos.

VICENTE G. DE LOYOLA  
Médico

Consulta de 12 a 1 y de 3 a 5

Se admiten ajustes  
Dato 9.3. Teléfono 196

Ibarra de Aramayon

Despedida de soltero

Con motivo del próximo casamiento de nuestro buen amigo don Jacinto Galzarza, vecino de Segura, con la agraciada señorita doña Juliana Arco, reunieron anoche en la acreditada fonda que en esta localidad posee don Celestino Pol, los muchos amigos que referido contraente cuenta en esta localidad, habiéndoseles servido una suculenta cena, reinando después la más franca alegría propia en tales casos.

Otro que se casa

Hoy se han leído las primeras admoniciones para el matrimonio que intentan contraer nuestros queridísimos amigos Bernardino Muñoz y Martina Lasag.

Nombramiento

Ha sido nombrado practicante municipal don Desiderio Tamayo que venia desempeñando el mismo cargo en Samaniego de esta provincia.

Censo de población

Se están llevando a cabo con suma rapidez las operaciones de formación del Censo de población, las que dada la marcha de las mismas quedarán terminadas dentro de pocos días.

Vacunación

En vista de la circular del ilustrísimo señor Gobernador civil de esta provincia, desde mañana se procederá en este Municipio a la vacunación y revacunación general, habiéndose dado las órdenes oportunas a los señores alcaldes de barrio, a fin de que estos las transmitan a sus respectivos vecindarios.

EL CORRESPONSAL.

16-1-1921

## Autociclos "DAVID"

Seguridad, Rapidez y Economía

Chasis 2 cilindros 6-8 HP. y cinco ruedas Ptas. 6.100  
El mismo carrozado en dos baquets » 6.600  
El mismo carrozado en torpedos dos asientos » 7.000

Chasis 4 cilindros 6-8 HP. y cinco ruedas Ptas. 8.100  
El mismo carrozado en dos baquets » 8.500  
El mismo carrozado en torpedos dos asientos » 8.900

Chasis 4 cilindros 10-12 HP. cinco ruedas Ptas. 8.700  
El mismo carrozado en dos baquets » 9.100  
El mismo carrozado en torpedos dos asientos » 9.600

Estos precios se entienden sobre vagón San Sebastián  
Pidan detalles y catálogos a la agencia «DAVID»:

ANTONIO VILDOSOLA

PLAZA DE BILBAO, 1.—San Sebastián

## Chocolates EZQUERRA

SU FORMULA ES: CACAO, AZUCAR DE CAÑA, HARINA DE TRIGO Y CANELA, LOS CUATRO COMPONENTES DE LA CALIDAD MAS SUPERIOR, EMPLÉANDOSE TODOS EN LAS DIVERSAS CLASES DE ELABORACION, INCLUIDO LA DE 125 PESETAS, QUE ES LA MAS ECONOMICA Y DE LA QUE SE EXPENDEN, SOLO EN VITORIA, MAS DE MIL PAQUETES DIARIOS.

Los Chocolates Ezquerra ponen 10.000 pesetas a disposición de quien pueda probar que en toda su fabricación no entran las citadas selectísimas primeras materias. Todo fabricante que pueda demostrar esto, elabora buen chocolate, pero es preciso que lo garantice con diez mil pesetas, como los

## CHOCOLATES EZQUERRA

Véndense en todos los establecimientos de Vitoria

### DESDE MADRID

## Notas financieras

Sigue en curso la suspensión de pagos del Banco de Barcelona. La calma se va haciendo por fortuna, y desde el primer día formamos impresión y adquirimos convencimiento de que el Banco de Barcelona normalizará su situación sin pérdida alguna para ningún cliente, y aun acaso tampoco para sus mismos accionistas, si impera en todos la tranquilidad y dominio que es de esperar. Y la razón es obvia: entre capital desembolsado y reservas tiene el Banco de Barcelona 53 millones y medio de pesetas para que los clientes del Banco de Barcelona pudieran empezar a perder su primera peseta.

Ha desmentido el ministro de Hacienda que se paralice la acción de los Presupuestos, afirmando que presentará a las Cortes el proyecto de Presupuestos para 1921-22: pero como la marcha del Parlamento no hace presagiar grandes optimismos respecto a su pronta constitución y rápida discusión normal de los proyectos del Gobierno, es de presumir que antes de primero de Abril no podrán estar aprobados, y que será en todo caso para Octubre del año actual cuando podrá plantearse la verdadera labor de Presupuestos para 1922-23. El señor Dato en funciones de Ministro de Marina, anuncia la pronta ultimación del proyecto completo de reconstrucción naval por cifra de 1.500 millones de pesetas.

Es indudable que donde no hay una Marina poderosa de guerra no existe una fuerte Marina mercante nacional, y esta es primer instrumento indispensable para una ordenada expansión del comercio exterior, que impulse progresivamente todos los órdenes de producción interior. Además, sobre la base de impulsión del último decenio, un programa de escuadra de 1.500 millones de pesetas significa la expansión vigorosa de las grandes industrias siderúrgicas y metalúrgicas y la puesta en valor de la riqueza minera y de otros múltiples factores de la Economía Nacional.

Así, pues si a simple vista parece una carga gravosa ese programa de 1.500 millones de pesetas para construcciones navales, que venga a gravitar sobre el presupuesto en aumento del déficit y daño del contribuyente, debe considerarse empuje como uno de los gastos más esenciales y genuinamente reproductivos e impulsores de todas las fuentes

## DR. ZARATE

MEDICINA GENERAL

Consulta de 11 a 1

Se admiten ajustes.

POSTAS, 12, 3.º

## Segunda Peregrinación Nacional Española a Roma

Bendecida por Su Santidad el Papa Benedicto XV.

A los católicos españoles Las bondadosas palabras de paternal cariño y singular predilección con que honró el egregio Pontífice reinante, Benedicto XV, al grupo de peregrinos españoles que el pasado mes de Junio besó los augustos pies del Vicario de Cristo en la tierra; la convicción profunda de que estas excursiones avivan en las almas el espíritu de la fe y la piedad cristiana y atraen del Cielo copiosos frutos de bendición; los consejos de los reverendísimos Prelados—acertados y prudentes siempre—aprobando, decidiendo y alentando estas empresas; la necesidad sentida, ahora más que nunca, de que las miradas y los corazones de los católicos todos converjan en el Vaticano, fero subline de donde irradian luminosas enseñanzas, las únicas salvadoras doctrinas que han de libertar a la sociedad de los estragos que producen el caos y la amargura imperantes; la secular tradición genuina y castizamente española de adhesión al Pontificado, son razones, en fin, mas que suficientes para que este Comité, contando con altísimas y autorizadas bendiciones, haya pensado en promover y organizar una Peregrinación nacional a Roma, que se celebrará, Dios mediante, en la próxima primavera.

Proyecta el Comité Nacional, y espera conseguirlo con el favor del Cielo, que con motivo de la Peregrinación se celebren brillantes fiestas en la Ciudad Eterna, que constituyan un efecientísimo homenaje de los católicos españoles al Papa, que tanto ama y distingue a la España en que vivió. El programa de estas fiestas se irá dando a conocer en los momentos oportunos.

Deseando este Comité favorecer a los peregrinos con cuantas facilidades estén a su alcance, establece diferentes itinerarios, con diversos precios, duración, etc.; etc.; pero siempre sobre la Base de que en la estancia en Roma coincidan todos los peregrinos, y de que en la formación de los itinerarios presida la parte piadosa, fundamental de la excursión; y compatible con este carácter esencial, se ha procurado no olvidar el aspecto artístico y atender a honestos esparcimientos del espíritu.

El Comité Nacional espera, confiadamente que, con la ayuda de Dios y la cooperación entusiasta de los católicos españoles, esta segunda Peregrinación habrá de responder a la piedad de España y a su amor, nunca desmentido, al Romano Pontífice.

Madrid 1.º de Enero, fiesta de la Circuncisión del Señor del año de gracia 1921.

Por el Comité Nacional de Peregrinaciones, la Comisión ejecutiva: Honorio Valentín Gamazo, presidente; Marqués de la Vega de Anzo, vicepresidente; Condes de Auto y de la Florida, vocales delegados; Desiderio Abad, secretario; Joaquín Creagh, vicesecretario.

Especialista en Estómago, Intestinos, Hígado y Cirugía General

Dr. Castilla y Aransay

Plaza de la Provincia, 3, 2.º

Recibirá de 11 a 1 y de 3 a 4  
Teléfono 529

Los lunes, gratis a los pobres, de nueve a diez.

## Liquidación Fin de Año

Habiendo adquirido grandes partidas de Paños a precios económicos, ofrezco desde hoy los artículos de Abrigos y Trajes para Señora y Caballero, con gran rebaja, verdad, de precios. También líquido un gran Saldo de Retales.

PANERIA: calles CONSTITUCION y HERRERIA.

Sobrino de Cipriano Martínez

da en el Parlamento la cuestión de las tarifas, y mientras tanto, la situación se agrava de día en día para el negocio de transportes. Sin embargo a última hora el mercado tiende a mejorar en este corro.

El cambio internacional hace un nuevo esfuerzo y consigue reponer en algunas divisas, pero la situación es más tranquila que hace algún tiempo.

En general, se nota firmeza y falta de animación, pues como la suscripción de obligaciones del Tesoro continúa abierta, una gran parte del dinero que acudiría a la Bolsa se orienta hacia los Tesoros como momentánea colocación segura.

RICARDO SUAREZ MARTINEZ

## LOCAL

espacioso y en sitio céntrico se desea tomar en alquiler. Informarán en esta administración.

### El ferrocarril

Haro-Vitoria

En el rápido de esta mañana ha salido para la Corte, el competente ingeniero jefe de los ferrocarriles del Noroeste de España, don José María Fuster, que llegó ayer a nuestra ciudad.

Ayer realizó en compañía del encargado del estudio del ferrocarril Haro-Ezcaray, señor Martínez Velasco, una visita a los terrenos en que se proyecta con truir el ferrocarril Haro-Vitoria, saliendo muy bien impresionado de la visita.

Ha prometido poner toda su inteligencia y entusiasmo, en pró del engrandecimiento de nuestra población.

### Las cooperativas de consumo

«Me permite el señor Director del HERALDO ALAVÉS tercercero palabras en su disparidad de criterio con el del señor Resines, en la importante cuestión de «si las ventas deben hacerse al precio corriente en la plaza o a más bajo precio que el corriente?» «¿Si? Pues... adelante.»

«Los dos tienen razón! No hay tal diferencia de criterio.»

Como sistema, está en lo cierto el HERALDO ALAVÉS al sostener el del precio corriente en la plaza, porque es más humano, deja vivir a los pequeños mercaderes, y estimula el ahorro permitiendo a los consumidores recoger al final del año todo lo que pagaron de más durante ese tiempo.

Como excepción, voto resueltamente por el criterio del señor Resines, entendiéndolo que es el que debe prevalecer en estos momentos.

El sistema se ha establecido—y ha triunfado—aquí y fuera de aquí para circunstancias normales. Pero las que ahora atravesamos no son sino de manifiesta y notoria anomalía, por ese afán de lucro, inmoderado y desconsiderado, que produce en el consumidor el malestar general contra el que a duras penas parece que empieza a revolverse.

«¿Cuál es en la plaza el precio corriente de los artículos?» «Es el que humanamente y razonablemente deber tener? entonces, sosténgase ese precio.»

Pero ¿no es más cierto que se mantienen el alza de muchos, muchísimos, muchísimos artículos por la exagerada e injustificada resistencia a reducir su precio? Pues siendo así, debe venir resueltamente el precio inferior al corriente en plaza, produciendo la baja hasta llegar a la que deba llegarse, sin poner a nadie el puñal al pecho, pero sin demasiados miramientos ni con-

Si la última estadística de población hubiera abarcado los productos alimenticios, en todas las hojas figurar en los Chocolates Ezquerra.

# Automovil PALACE

## SAN SEBASTIAN

**Antes de comprar un automóvil debe verse esta espléndida Exposición.**

**Grandes rebajas en todos los coches para dar entrada a los nuevos modelos 1921.**

**PRECIOS INCREIBLES** a pesar del alza del dólar y del aumento de trescientos por ciento de los derechos de Aduanas.

**NEUMATICOS** más baratos que en ninguna parte de España.

Agencia general para las provincias de GUIPUZCOA, NAVARRA, ALAVA y LOGROÑO de las Marcas

**Delage, Overland, Mercedes, N. A. G., Adler, etc.**

Representación exclusiva para toda España del automóvil ideal **BRADLEY.**

Faltan Agencias en estas provincias. Dirigirse al Director del **Automovil PALACE.-San Sebastián**

sideraciones con esos intermedios afanosos que un año y otro año han abrumado al consumidor con el cansado y odioso sonneto de «todo sube...» con motivo de la guerra...»

**Juan de Gardélegui** en un artículo «Para la Cooperativa Civico-Militar» publicado en el **HERALDO ALAVÉS** del 20 de Junio de 1920, reclamaba la celebración con relativa frecuencia, cuidando también de no prodigarlas demasiado, de *Juntas generales*, para tratar: 1.º del coste originario de los productos, 2.º de los aumentos que deban sufrir hasta entregarlos al consumidor y 3.º para que se denuncien, se traten y se corrijan las quejas que se tengan del servicio, peso, medida, calidad, errores en el cobro y de anotación en la libreta del consumidor, *gajes* de los dependientes y empleados, incorrecciones por parte de los consumidores que dificultan la buena y normal marcha de la Sociedad... Y añadía estas palabras: «Ya que pagamos a tan alto precio las subsistencias, tengamos siquiera la resistencia de saber «que no puede ser menos» o que somos, por indolencia o por ignorancia, incapaces de abaratarla.» También solicitaba se ampliara la esfera de acción a otros artículos, citándose los de tejidos, calzado y otros.

Quedamos pues, (a mi parecer, desde luego) en que el sistema defendido por el **HERALDO ALAVÉS** es cierto y debe mantenerse en circunstancias normales; pero que *actualmente* debe prevalecer el criterio expuesto por el señor Resines, hasta encauzar el precio de las subsistencias a sus razonable límites.

J. de G.

### ¿Qué pasa en Zaldueño?

Con este título inserta **HERALDO ALAVÉS**, número 8043, correspondiente al día 20 de Diciembre último, una carta del vecino de Larrea, don Rosendo Segura, el que parece quiere meterse a gobernar pueblos ajenos según de ella se desprende. Bastante tiene cada cual con arreglar su casa si la arregla bien y después aún tiene su pueblo sin meterse en los ajenos, nada por lo que dice le han dicho unos vecinos amigos suyos de este pueblo.

¿Cree el señor Segura, que las autoridades locales de este pueblo son una manada de lobos para perseguir a las ovejas como él asegura, no permitiéndoles pastar en el monte? No. Lo que las autoridades de este pueblo pretenden, es hacer respetar el principio de autoridad y de la justicia, y para que vea que es así, le exponemos algunos datos.

Las autoridades locales anteriores de este pueblo, haciéndose eco del sentir unánime de los vecinos del pueblo, de que la forma tan desproporcionada de los aprovechamientos de pastos en aquella fecha era altamente perjudicial para los intereses generales del vecindario, puesto que entre tres o cuatro vecinos que poseían algunos cientos de cabezas de ganado lanar, eran aprovechados todos sus pastos comunes, no respetando nunca los vecinos ovejeros las limitaciones de pastos que tenían hecha de común acuerdo con el señor Ingeniero de montes de la provincia, llegando hasta el extremo de que para hacer respetar estos acuerdos, el alcalde de aquella fecha, tuvo que hacer uso de la Guardia civil, llegando a extremos tan violentos, que estuvo expuesto a suceder un irreparable desaguisado entre autoridades y ovejeros.

En vista de que estos medios no daban el resultado apetecido, por el pueblo, es decir que las cosas llegaban a mayores y antes de ir a la ca-

tástrofe y en vista de acuerdos firmes de la Excm. Diputación provincial de Alava única soberana para resolver en materia de montes y pastos, se procedió por este Ayuntamiento, a determinar el máximo de cabezas de ganado lanar que habían de pastar cada vecino en los montes comunes, contra este acuerdo los ovejeros entablaron toda clase de recursos para ante la Excm. Diputación de Alava, la que aún, con la tardanza consiguiente, resolvió de conformidad con lo acordado por el Ayuntamiento y como no había de acordarlo así, si era el sentir unánime del pueblo, excepto los cuatro o cinco ovejeros reclamantes?

Este acuerdo es firme hace ya mucho tiempo, y las autoridades las obligadas de cumplirlo, puesto que los ovejeros se resisten a ello, luego señor Segura, ¿son las autoridades las que persiguen a las ovejas, o estas y sus dueños son las que persiguen a las autoridades, haciendo salir de casa para hacer cumplir sus acuerdos, hasta el punto de verse... amenazadas frente al volchiviquismo?

Si el señor Segura quiere seguir y mis ocupaciones me permiten, en otra carta, porque ésta se extiende demasiado, le demostraré aun más lo ignorante que está en el asunto para meterse a redentor.

El Alcalde  
**ANDRES ARBULO**  
Zaldueño 5 de Enero de 1921.

**Doctor TOME ORTIZ**  
de las Clínicas de MADRID, BARCELONA y PARIS  
**ESPECIALISTA**  
PARTOS, MATRIZ Y GEBITO UNIANIMIS  
CONSULTA DE 12 A 5  
TELÉFONO 564  
**FLORIDA, 34, 1.º**

**Crónica de Vitoria**  
**Contra la viruela**

El señor Alcalde, don Herminio Madinaveita, ha publicado un bando ordenando la vacuna de habitantes de cualquier edad y sexo de todos los de este Municipio incluso las aldeas que se hayan vacunado en el plazo máximo de cinco años: de los niños nacidos después de abril de 1918: los forasteros que no demuestren haberse vacunados dentro del plazo dicho de cinco años.

Oportunamente se indicarán los días horas y local donde tendrá lugar la vacunación y revacunación.

Menester es que cuantos no se hallen vacunados o revacunados en un plazo máximo de cinco años, se apresuren a realizarlo, porque así lo exige el interés de todos ya que existen focos de infección en provincias cercanas y también algún foco epidémico, aunque pequenísimo, en Alava.

**Nuevo Teatro**

Vimos ayer una cinta cómica (anodina) la *Revista Pathé* (interesante, como da costumbre) y *El pisé de abajo*, «film» por Tom Moore y Mabel Normand, muy amena e interesante, y aun lo hubiera sido más, sin algunos detalles, demasia o realistas.

**La Colonia Aragonesa**

Han llegado hasta nosotros noticias de que la recientemente fundada Colonia Aragonesa, y para festejar su fundación ha organizado una gran velada teatral a beneficio de la institución nobilísima «Casa Cuna», que se verificará en el Nuevo Teatro el día 26 del actual.

En ella tomará parte el notable

cuadro artístico de la nueva Sociedad, siendo casi seguro que en la fiesta acude el popular actor madrileño Federico Blanco, que tan grato recuerdo dejó en el público vitoriano las dos veces que actuó en el coliseo de la calle de San Prudencio.

Completará la velada una ronda de nueva creación, celebrando por tanto la «Fiesta de la Jota».

**Carnet municipal**

En la Alcaldía ha estado esta mañana, el Presidente de la Coral Vitoriana, señor Laza, para manifestar al señor Alcalde, que por necesidades del dueño del local, que ocupa actualmente la referida entidad, se ven obligados a abandonar por lo que suplicaba a nuestra primera autoridad municipal, gestionara aunque fuera accidentalmente, la adquisición de un nuevo local.

El señor Alcalde atendió la súplica prometiendo hacer las necesarias diligencias.

—Esta tarde a las cinco y media de la misma, se reunirá en la Alcaldía la Comisión local de Beneficencia y Sanidad.

**Un desapraveso**

Ha ingresado en el cárcel del postrera semana, un individuo natural de Santa Cruz de Campezo, que ayer hizo mofa de la Guardia Municipal y que faltó de palabra, desvergonzadamente al subje de dicho cuerpo.

**Colonia Burgalesa de Vitoria**

Ayer celebró junta general esta simpática entidad que tantas simpatías cuenta en Vitoria para proceder a la renovación de cargos de la Directiva siendo nombrados los señores siguientes:

Presidente, don Alberto Gil; Vicepresidente, don Darío Sainz; Tesorero, don Ruperto Ortega; Contador, don Gerardo Domingo; Secretario, don Julio Aguilera; Vocal, don Pedro Núñez.

Entre los proyectos de la nueva Junta figura el de constituir en Vitoria un Centro Castellano a cuyo fin se fusionarán las Colonias Burgalesa y Palentina y se convocará a todos los castellanos residentes en esta capital para formar una Asociación plena de vida que sirva de lazo de unión de cuantos sean amantes a su patria chica.

**CRUZ ROJA**  
**COMISIÓN PROVINCIAL DE ALAVA**  
Sección de Caballeros CONSULTAS

Corazón y Pulmones.—Dr. Alonso. Lunes, seis tarde.

Ojos.—Dr. Parra.—Lunes, seis tarde.

Aparato digestivo.—Dr. Mingo. Martes, doce mañana.

Cirugía general.—Dr. Viana.—Martes, cuatro tarde.

Odontología.—Dr. Rojas.—Martes, seis tarde.

Nariz, Garganta y Oídos.—Dr. Lorenzo.—Martes, siete tarde.

Sistema nervioso.—Dr. Lejarreta.—Miércoles doce mañana.

Enfermedades de los niños.—Dr. Elizaga.—Miércoles, seis tarde.

Piel y vias urinarias.—Dr. García Salazar.—Jueves, seis tarde.

Odontología.—Dr. Rojas.—Viernes, siete tarde.

Enfermedades de la nutrición.—Doctor Hernández.—Sábado, seis tarde.

Matriz.—Dr. Rivero.—Sábado siete tarde.

**NOTAS MILITARES**  
**Sucesión de mando**

Hoy se ha hecho cargo del mando del Gobierno militar de esta Plaza y provincia el general marqués de Cavalcanti, cesando en él, el general don Felipe Enciso.

**Financieras**

**COTIZACIONES RECIBIDAS HOY EN LA SUCURSAL DEL BANCO**

MADRID:

Exterior . . . . . 81.75  
Amortizable 5 y 100. . . . . 92.70  
1917. . . . . 92.75

BILBAO:

Banco de Bilbao . . . . . 1750.00  
Banco de Vizcaya . . . . . 840.00  
F. C. Vascongados . . . . . 520.00  
F. C. Robla . . . . . 410.00  
Sota y Aznar . . . . . 1325.00  
Marítima Unión . . . . . 310.00  
Naviera Mundaca . . . . . 125.00  
A los Hornos . . . . . 135.00  
Papelería Española . . . . . 110.00  
Resinas . . . . . 390.00  
Duro Florgera . . . . . 96.00  
Explosivos . . . . . 290.00  
Nortes 4 1/2 por 100 . . . . . 75.70

**DR. PARRA SOLACHE. Oculista**  
EX-AYUDANTE DE CLINICAS NACIONALES Y EXTRANJERAS.

Consulta diaria para enfermedades de los ojos, de 11 a 1 y de 3 a 5.  
FLORIDA 34.º - DERECHA

**OPTICA MEDICA**  
DATO. 37.—VITORIA.  
BAJO LA DIRECCION DEL OCULISTA DE ESTA CIUDAD, DR. PARRA SOLACHE Ejecución rápida y exacta de las fórmulas de los Médicos-Oculistas. Artículos diversos de óptica y similares GRADUACION DE LA VISTA. Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la Óptica. Completo surtido de cristales y ARMADURAS Talleres Electric Mecánicas

# DE AYER A HOY

**EXTRANJERO** VARSOVIA.—La Comisión de la Liga de Naciones ha enviado un ultimatum al general Zeligewsky, pidiendo la inmediata evacuación de Vilna.

NAUEN.—Desmiéntese de una manera absoluta que el Shah de Persia quiera abdicar.

LONDRES.—«The Times» asegura que Mr. Churchill, sucederá a Lord Milner en el ministerio de las colonias asumiendo el control de los territorios cuyo mandato fué encomendado a la Gran Bretaña, con arreglo a los términos del Tratado de Versailles.—Ha sido desestimado el recurso interpuesto ante la Audiencia por el coronel Malme, contra la condena de seis meses de prisión que le fué impuesta, no ha mucho, por excitar a la sedición.

BUENOS AIRES.—Mañana saldrá de este puerto un trasatlántico con destino a Amburgo, conduciendo ropas, calzados y viveres para los pobres de Viena, donación que el Gobierno argentino, hace.—El ministro de la Guerra, ha regalado al infante don Fernando 500 lanzas, construidas con la madera llamada «coligue», para el regimiento que lleva su nombre.

BERLIN.—La candidatura de Von Bulok para la Presidencia del Imperio, va ganando terreno, pero tropieza con vivísima oposición de los socialistas y el partido del centro.

DUBLIN.—Durante los últimos días se ha recrudecido la agitación, en toda Irlanda, habiéndose registrado antes de ayer gravísimos desórdenes en Cork.

**ESPAÑA** SEVILLA.—En atención a las patrióticas palabras que el Rey dirigió a ayer normalmente en las oficinas.

MELILLA.—El Alto Comisario en Marruecos participa al ministro de la Guerra lo siguiente: «Comandante general de Melilla comunica haber establecido posición en inmediaciones poblado Euyal, sobre Mogoto, a 100 metros al Norte y 300 al Este de dicho pueblo».

MADRID.—El total de obligaciones del Tesoro suscritas hasta ayer, ascienden a la suma de 315 millones de pesetas.

BARCELONA.—Ha sido detenido uno de los complicados en el robo de Correos.—Ayer noche fué asesinado, al salir de su casa el patrono Francisco Fontanella el cual falleció víctima, de las graves heridas que le causaron a tiros varios desconocidos.

PAMPLONA.—Prosigue la huelga de brazos caídos en las oficinas de Hacienda, adhiriéndose a la causa de éstos, los funcionarios de Correos y Telégrafos.

SAN SEBASTIAN.—Continúan en huelga los empleados de Hacienda.

## Disposiciones oficiales

(POR TELÉFONO)  
Madrid 3 tarde

**La «Gaceta»**

Entre las disposiciones que publica en su número de hoy figuran las siguientes:

De Hacienda: Real orden disponiendo se den por terminadas las licencias, permisos y prórrogas para tomas de posesión de destino a los funcionarios de Hacienda, excepto los concedidos a los que están afectos al ministerio del Trabajo.

Ordenando que todos los funcionarios a los que afecte la orden anterior se presenten a ocupar inmediatamente sus puestos.

De Estado: Anunciando que el Gobierno francés ha prohibido la salida y reexportación de leche condensada de Instrucción Pública: Disponiendo se anuncien y publiquen las altas y bajas de catedráticos y profesores ocurridas en 1920 y anunciándose las vacantes de catedráticos por cubrir en dicho año.

## PERDIDA

de una cantidad de billetes. Se gratificará bien. Informarán en esta administración.

## De Zaragoza

Por teléfono  
Zaragoza, 3 tarde.

**La banda de «El Mañaco»**

Al mediodía la policía ha detenido a varios individuos de la banda capitaneada por el «Mañaco» y compuesta de rateros, boñistas timadores, etc.

Estos individuos son los que días pasados realizaron varios timos de los conocidos por el nombre de «el entiero».

## El déficit provincial

La Diputación ha acordado consignar en presupuesto la cantidad de 75 mil pesetas para trasladar el Gobierno civil al palacio provincial.

De madrugada terminó la sesión en que se discutió el presupuesto para el presente año arrojando un déficit por valor de dos millones y medio de pesetas.

## La carne

Continúa muy animada y sin incidentes a venta de carne por cuenta del Ayuntamiento.

## Lo de Hacienda

Los funcionarios de Hacienda zaragozanos continúan observando igual actitud que ayer, esperando órdenes del Comité central.

## Casas baratas

Se ha inaugurado una barriada de casas construidas en el barrio de Santa Isabel, para obreros y por iniciativa de un particular, el cual está recibiendo muchas felicitaciones por ello.

## Exploradores portugueses

Hoy han salido para las provincias del Norte, la sección de exploradores portugueses que han permanecido en esta ciudad durante varios días.

## DENTADURAS

Construcción perfecta y económica.—Extracciones con anestesia. Consulta de 10 a 1 y de 5 a 7. OÑA.—Médico-Dentista S. Prudencia 28.º (frente al Nuevo Teatro)

## Noticias políticas

(POR TELÉFONO)  
Madrid 3 tarde

**La cuestión de Hacienda**

El Presidente del Consejo al recibir la visita de los representantes de la Prensa les dijo que había estado en palacio despachando con el Rey, pero que antes había conferenciado con el ministro de Hacienda acerca del conflicto de los funcionarios.

El señor Domínguez Pascual ha manifestado al señor Dato que aun no había recibido la contestación a la pregunta que hizo a los Jefes de Administración y que la reunión de éstos, continuaba esperando su resultado en su despacho.

El Gobierno—añadió don Eduardo—desea extremar las medidas de conciliación, para que los que han sido víctimas de una ofuscación reflexiona y vuelvan al trabajo, pues en otro caso el Gobierno no podrá retener por mas tiempo la adopción de medidas extremas, y aun lamentándose se verá obligado a aplicarlas.

## Banquete y recepción

Siguió diciendo el jefe del Gobierno, que el domingo con motivo del santo del Rey se celebrará en Palacio un banquete y una recepción ya anunciada.

## El viaje de los reyes belgas

Refiriéndose al viaje de los reyes de Bélgica, manifestó el señor Dato que llegarán a Madrid el día 1.º del mes próximo, permaneciendo en la Corre 4 días, estando ultimándose los preparativos para el recibimiento que será brillantísimo.

## Un té

Añadió el Presidente, que en su despacho con el Rey éste ha firmado un decreto de Hacienda pero que no tiene ninguna relación con el conflicto de los funcionarios.

## No habrá Consejo

Refiriéndose el señor Dato a la celebración de Consejos dijo que por ahora no se celebrarán a no ser que por la actitud de los funcionarios haya necesidad de convocar a los ministros.

## Los jefes de administración de Hacienda se adhieren a la actitud de los funcionarios

Está mañana volvieron a reunirse los jefes de administración del ministerio de Hacienda con el fin de acordar la contestación que se ha de dar a una pregunta categórica que ayer mañana les hizo el ministro del ramo.

## Se necesita

chico de pocas pretensiones. Informarán droguería Julio Rovira, Plaza Nueva 3.

## Ultima hora

(POR TELÉFONO)  
5 tarde.

## ¿Diminuirá el ministro de Hacienda?

Después de la contestación dada por los jefes de administración al ministro de Hacienda conferencia con el señor Dato a quien dió cuenta del asunto.

ñor Domínguez Pascual noticia de la contestación e inmediatamente, en automóvil, se ha trasladado a la Presidencia, para dar cuenta al señor Dato del resultado de la citada reunión.

**Tranquilidad**

El Subsecretario del ministerio de la Gobernación ha dicho a los periodistas que las noticias recibidas de provincias no acusan novedad.

**Los periodistas invitados**

El jefe del Gobierno señor Dato, ha invitado a los periodistas que hacen información en la Presidencia al té que esta tarde se celebrará en dicho departamento en honor de los senadores y diputados de la mayoría.

## Tardes parlamentarias

Por teléfono  
Madrid, 5 tarde.

## CONGRESO

A las cuatro menos veinte se abre la sesión.

Preside el señor Sanchez Guerra. En el banco azul los ministros de la Gobernación, Fomento, Gracia y Justicia y Guerra.

El señor La Cierva va dice que desea hacer una pregunta al Gobierno acerca de la huelga de funcionarios públicos.

El presidente de la Cámara le contesta diciendo que los señores Dato y Domínguez Pascual se encuentran en la alta Cámara requeridos por el mismo asunto.

Ante la insistencia del señor La Cierva de hacer la pregunta, la Presidencia le ruega la apacie hasta que venga el ministro de Hacienda o en caso contrario puede dirigir la pregunta a los ministros que se encuentran en el banco azul.

El señor La Cierva dirige la pregunta al ministro de la Gobernación y este manifiesta que ignora la situación de hoy.

El presidente de la Cámara propone que este debate quede para el final de la sesión.

Se entra en el orden del día y se aprueban varias actas de la comisión de incompatibilidades.

El conde de Villallano impugna varias actas por el artículo 29. (Sigue la sesión)

## SENADO

A las cuatro menos diez se abre la sesión.

Preside el señor Sanchez Toca. En el banco azul los señores Dato y Domínguez Pascual.

El señor Dato habla del asunto de los funcionarios de Hacienda.

Dice que es un acto de indisciplina y que él acepta el hecho, equivale a poner el poder ejecutivo en manos de los funcionarios.

Los funcionarios tienen reglamentos pero también deberes que cumplir.

El Gobierno ha puesto todos los medios de templanza pero ante la actitud del personal no queda al Gobierno más que apelar al Parlamento y acudir a él y después si cumplió mal responder de sus actos.

El presidente de la Cámara cree llegado el momento de aplicar el artículo 13 del Reglamento.

El marqués de Alhucemas dice que el señor Dato ha planteado bien la cuestión, de la cual se tratará cuando se haya restablecido la normalidad.

**Ford**  
EL AUTOMÓVIL UNIVERSAL

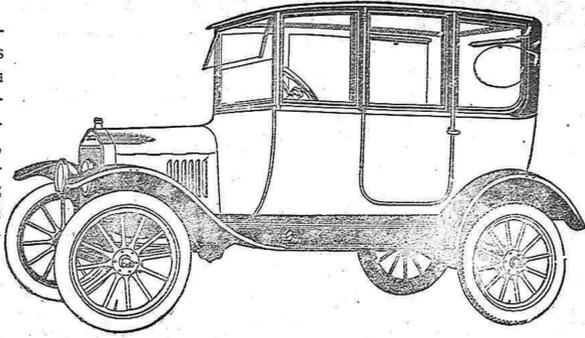
**Agencia de Automóviles y de Tractores FORD, PARA LA PROVINCIA DE ALAVA**

**ERENCHUN HERMANOS**

ENTREGAS INMEDIATAS

Este automóvil satisface todas las exigencias de un coche cerrado moderno; está lujosamente tapizado, con capacidad para cinco personas; reúne el máximo de confort y de resistencia dentro del costo mínimo.

Es el verdadero auto para familia



Stok de toda clase de repuestos.—Precios fijos de Fábrica. FRANCIA, 27.—VITORIA

# PASTA DENTIFRICA

## "HIGEA"

La más acreditada y que más se vende

Blanquea los dientes sin atacarlos

### SABOR DELICIOSO

Tubo con elegante estuche y llave: 1'50 ptas.

De venta en todas partes.

reunión de los jefes de Administración.  
La impresión de última hora es la de que el conflicto se ha agravado y que el ministro de Hacienda volverá de su acuerdo y presentará la dimisión, solucionándose así el conflicto que es puramente personal.

SOCIEDAD ANÓNIMA  
**Industrias Varias**

Se convoca a Junta General Extraordinaria de Accionistas, para el día 24 del corriente y hora las cuatro de la tarde, en su domicilio social, Plaza de la Provincia, al objeto de dar cumplimiento a lo que dispone el artículo 35 de los estatutos porque se riga esta Sociedad, y para el examen y aprobación del balance correspondiente al ejercicio de 1920.  
Vitoria 15 de Enero de 1921.—Por la S. A. «Industrias Varias»: El Director Gerente, F. Casanova.

**Casino Artista Vitoriano**

Por acuerdo de la Directiva, se anuncia la provisión del cargo de Poetero, doado con el sueldo anual de 1.500 pesetas.  
Los aspirantes, que deberán ser mayores de 30 años sin exceder de los 50 y de buena conducta, podrán presentar sus solicitudes hasta las nueve de la noche del sábado 22 del actual, en la Secretaría, donde estarán de manifiesto las condiciones y obligaciones del indicado cargo.  
Vitoria, 16 de Enero de 1921.—El Secretario, Benito Crespo.

**SAN ROQUE**  
(JEREZ QUINADO)

Premiado con Gran Diploma y medalla de Oro en la Exposición de Milán.  
El que prueba una vez este notable producto, recomendado por la Ciencia como uno de los mejores tónicos reconstituyentes, lo prefiere a todos los conocidos hasta el día.  
SAN ROQUE (JEREZ QUINADO) REPRESENTANTE EN VITORIA PERICAZARTI

**JABON CHIMBO**

El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no solo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él.  
Pedido en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo.  
Trozos de 500 y 250 gramos respectivamente.

A LOS POCOS DIAS DE TOMAR EL

## VINO ONA

DEL DR. ARISTEGUI

SE NOTAN LOS EFECTOS SIGUIENTES:

AUMENTO DE APETITO  
AUMENTO DE FUERZAS  
DESARROLLO DE PESOS  
DOS Y TAL COMO EN LA  
LESIONADOS DEL HIGADO  
VINO RECOMENDADO AL DUEÑO  
NO ESTA ALCOHOLIZADO  
DA SALUD FUERZA Y VIGOR

**HA LLEGADO**

la nueva remesa de garbanzos, los que se venderán en la Calle de Francia 21.—Almacén de cereales. Teléfono 423.

**ANUNCIO**

Se anuncia la vacante de la plaza de escribiente en la Cooperativa «La Unión Obrera» de Araya (Alava) bajo las condiciones que se hallan de manifiesto en las oficinas de dicha Sociedad.  
Las solicitudes deberán ser dirigidas al señor Presidente o al señor Administrador de la misma para el día 22 del actual.

**Se alquila** un gabinete con alcaza, para señora sola. Informarán en esta administración.

**Se necesita** un alfiler para sierra de cinta. Informarán en esta administración.

## CARRILES Y VIAS

Ofrecemos vías Decauville nuevas y de ocasión Carriles sueltos de 740 y 15 kilos por metro lineal. Wagonetas, etc. Toda clase de hierros y materiales móviles.

### DOMEZAIN Y C. A

PASAJES: Mayor, 3, y PAMPLONA: Constitución, 29.

**Compañía Mercantil "Sobrón y Soportilla S. A."**  
PROPIETARIA DEL BALNEARIO DE SOBRÓN

**Emisión garantizada por importantes establecimientos de Crédito, de mil trescientas Obligaciones hipotecarias, de quinientas pesetas nominales cada una, con interés anual de seis por ciento, pagadero semestralmente el 1.º de Agosto y 1.º de Febrero de cada año, amortizables en treinta años o antes, si así conviniere a la Compañía.**

La compañía mercantil anónima «Sobrón y Soportilla S. A.» ha acordado la emisión de 1.000 obligaciones hipotecarias de 500 pesetas nominales cada una al 6 por 100 anual de interés, pagadero semestralmente, y amortizables en un plazo de 30 años, o antes, si así conviniere a la Compañía. La amortización se efectuará por sorteo que tendrá lugar en el mes de Diciembre de cada año empezando desde el actual de 1921 en que se sortearán las que han de ser sat síechas en primero de Febrero de 1922.

El cupón número 1 llevará el vencimiento de 1.º Agosto de 1921.

Los 1.300 títulos que comprende esta emisión de seiscientos cincuenta mil pesetas los ofrece la Compañía «Sobrón y Soportilla S. A.» a la suscripción pública a la par, y los pedidos de títulos se adjudicarán en toda su integridad a los peticionarios hasta el fin de cubrir la totalidad de los ofrecidos.

La suscripción tendrá lugar en Vitoria los días del 20 al 23 del corriente mes de Enero en los Bancos de Vitoria y de Bilbao, Caja de Ahorros Provincial de Alava, y en los escritorios de los Corredores de Comercio, Sres. Goriochategui, Usatorre e Ibarra, y los pedidos de obligaciones se admiten desde luego y se atenderán por orden de llegada hasta que la suscripción esté cubierta.

El peticionario entregará en el acto de la suscripción la totalidad del importe de las Obligaciones que solicite, o sea su valor nominal de quinientas pesetas y recibirá en cambio un resguardo provisional comprensivo de las obligaciones adjudicadas, cuyo resguardo será canjeado en su día por los correspondientes títulos al portador.

Constituyen la garantía de la emisión una primera hipoteca del Gran Balneario de Sobrón y Soportilla, con sus pertenencias de fincas, concesiones de aguas minero-medicinales y demás derechos y acciones, con un valor aproximado de dos millones de pesetas.

12 de Enero de 1921.—El Secretario del Consejo de Admón., S. de Idígoras.

## La Casa Las Medias

PLAZA NUEVA, 27

**OPORTUNIDAD EXCEPCIONAL**

Calcetines superiores de 0'65, 0'85, 1'15, 1'35 hasta 7'50 par.  
Medias señora, buen negro, de 1, 1'50, 1'75, 2, 2'50, 3, hasta 20.  
Esta casa compra partidas muy grandes de géneros y por eso vende tan barato.

Almacén por Mayor y Menor:  
**LA CASA LAS MEDIAS.—"CASA FRESCA"**

## Sociedad General de Industria y Comercio

Compañía Anónima domiciliada en Bilbao

**Capital 25.000.000 de pesetas**

Fábricas en Vizcaya (Zuazo, Luahana, Elorrieta y Guturribay), Oviedo (La Manjoya), Madrid, Sevilla (El Empalme), Cartagena, Barcelona (Badaiona), Málaga, Cáceres (Aldea-Moret) y Lisboa (Tarfaria).

**PRODUCTOS QUÍMICOS Y ABONOS MINERALES**

Superfosfatos.—Nitratos.—Sulfato amoniaco  
Sales de potasa.—Sulfato de potasa.—Acido sulfahidrógeno.—Acido nítrico.—Acido clorhídrico.—Glicerinas.

Diríjense pedidos a SOCIEDAD GENERAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO

:: En Bilbao: Gran Vía, 1.—Madrid: Villanueva, 11.—Oviedo: Maculabal, 2 ::

:: Servicio agronómico.—LABORATORIO para el análisis de las tierras ::  
:: Abonos para todos los cultivos y adecuados a todos los terrenos ::

**LA HIGIENICA**

Agua Vegetal de Arroyo, premiada en varias exposiciones científicas con medalla de oro y plata, la mejor de todas las conocidas hasta el día para restablecer progresivamente los cabellos al primitivo color: no mancha la piel ni la ropa. Se expende en perfumerías y papeterías de Madrid y provincias.

**Larramendi Hija. — Dato, 9.—VITORIA**

**A los reclutas del**  
reemplazo de 1920

La Sociedad «V. Ojer y Compañía», de Pamplona, dedicada a las substituciones del servicio activo en África, tiene substitutos y hace contratos ventajosísimos para antes y después del sorteo, con garantías especiales que permiten no dudar de la veracidad de sus ofrecimientos.

Para precios y condiciones entrevistarse con el representante en Vitoria, don Leocadio Ibañez, calle de la Independencia, número 11, tienda. No cerrar contratos sin antes consultar con esta casa.

Se admiten contratos antes del sorteo en los Ayuntamientos.

**Larramendi Hermanos**

DATO, 9.—VITORIA

Fábrica de sellos en metal y caucho  
Etiquetas engomadas para reclamos en relieve y colores  
Grabados en plata, oro y metales  
Tenazas y precintos de plomo y acero  
Placas de hierro esmaltadas  
Encendedores sellados, piedras, mecha y piezas de recambio  
Pathéfonos y discos Pathé (Depósito) cantos, cuplés y bailes



Máquinas de escribir Underwood, Royal, Smith y otras marcas, papel, cartón, cintas y accesorios.

**Reparación de máquinas**

**"La Testadora,"**  
PONCIANO ABAD

Grandes tostaderos de cafés, movidos por electricidad. Cafés torrefactos y naturales. Tueste diario.  
Nuevo despacho y almacenes:  
FLORIDA, 45 (esquina a Rioja)  
— VITORIA

**OPTICOS ESPECIALISTAS**

**Larramendi Hermanos**  
Dato 9, Vitoria

Talleres mecánicos movidos eléctricamente

La recetas de los señores médicos-oculistas son ejecutadas rápidamente con toda exactitud.

**Graduación de la vista**  
Lentes y gafas de todas clases  
Lupas, cristales, monturas, estuches accesorios y reparaciones

**Sociedad de Automóviles "LA UNIÓN,"**

Servicio diario de viajeros entre Bilbao y Vitoria y viceversa  
**SALIDAS DE VITORIA**  
A las 9 de la mañana y 3'40 de la tarde.

**SALIDAS DE BILBAO**  
A las 9 de la mañana y 3 de la tarde.  
El servicio que sale de Vitoria por la mañana y de Bilbao por la tarde, pasan por Ochandiano; y el que sale de Vitoria por la tarde y de Bilbao a la mañana, pasan por Ubidea.

Despacho de billetes y facturaciones de encargos, en Vitoria, Fueros, 7; y en Bilbao, Arenal, 10, Bar Carabanchel.  
—El automóvil que sale de Bilbao a las 9 de la mañana pasará por Lemona a las 9'40, pudiendo empalmar con los viajeros que salen de Federnales a las 8 de la mañana.

**Dr. Rodríguez y Retuerto**

Oculista del Esilio, Heccepleo y Hermetitas de los Pobres.  
Consulta diaria de 11 a 1 y de 3 a 5.  
Prescripción exacta de los cristales convenientes a cada caso determinado.  
POSTAS 20.2º

**FUNERARIA de**  
**Teodoro Lóizaga**

Dato 22

Servicio completo y económico  
Fabricación de toda clase de Artículos de viaje  
Dato 22

Obrero herrero, cerrajero, forjador, y a ser posible impuesto en soldadura autógena, se necesita en «La Vasco-Aragonesa» Apartado, 190, Bilbao.

## Banco de Vitoria

Capital social pesetas 3.000.000

PRINCIPALES OPERACIONES

Cuentas corrientes a la vista, en pesetas,	al 2 1/2 por 100.
cheques, en francos,	al 3 por 100.
en libras,	al 5 por 100.
en marcos,	al 2 por 100.

**Imposiciones:**

En Caja de Ahorros (1 a 20.000 pesetas) . . . . .	3'50 por 100 anual.
En Consignaciones a un año . . . . .	4'25 por 100 anual.
A la vista (de 500 a 25.000 pesetas) . . . . .	3'25 por 100 anual.
A seis meses, cantidad limitada . . . . .	3'25 por 100 anual.

Compra y venta de valores en Bolsas nacionales y extranjeras.  
Giros, cartas de crédito, órdenes de pago telegráficas.  
Negociación de letras sobre España a los económicos cambios del listín del Banco.  
Descuento de cupones.  
Préstamos y cuentas corrientes de crédito con garantía de valores del Estado y Deuda Provincial y Municipal al interés anual de CUATRO Y MEDIO POR CIENTO.  
Préstamos con garantía hipotecaria y de firmas.  
Depósito de toda clase de valores, libre de derechos de custodia, abonándose a los depositantes el cupón de los valores del Estado el mismo día del vencimiento, sin descuento alguno.  
Cajas de alquiler.—informes comerciales  
Horas de oficina, de 9 a 1 y de 3 y media a 5 y media.

Máquinas de gran precisión

## Ramón Ibarra

RENTERIA

Fresadoras universales y simples.  
Cepilladoras y Limadoras.  
Taladros radiales y automáticos.

Representante en Vitoria:  
**Ezequiel Sainz (RIOJA, 19)**

## Línea de Transportes

de mercancías y encargos en autocamión entre Bilbao y Vitoria y viceversa por Barazar. Servicio diario y fijo.  
Si desea rapidez, economía y comodidad, encargue a esta casa el transporte de sus mercancías y encargos.

**Facturación:**

En Bilbao: LEDESMA, 1. En Vitoria: CORRERIA, 163.  
Agencia Central en Vitoria:  
♦♦♦♦ **BASILIO CONCHA** ♦♦♦♦  
TELEFONO, 162 Con servicio permanente

Nota.—Las facturaciones las haremos en los respectivos domicilios de Bilbao y Vitoria, encargándose también del despacho de Aduanas en Bilbao

## BUSOT (Alicante)

La mejor estación invernal. Clima extremadamente seco. Temperatura media en invierno 12 grados.  
A 16 kilómetros de Alicante; auto en todos los trenes.  
GRAN HOTEL RESTAURANT MIRAMAR. Confort moderno, hoteles, 50 villas, chalets y pabellones amueblados en el bosque.  
Casino, sports, salas de recreo, parques, capilla, biblioteca, estación telegráfica.  
Estación invernal y primaveral; abierto desde 1.º de Octubre a 30 de Abril.  
Pedid detalles a Administrador de Busot, Alicante.

## Muebles económicos y de lujo. Objetos para regalos

### Casa Pernas.—Mercado, 20.—Logroño

Se vende

una barbería muy acreditada en el centro de esta población: Para informes, Plaza Macieta, 4; Angel, el Saldista.

**Señores Sacerdotes**

¿Quiéren vestirse bien y comprar ornamentos buenos y baratos? Pedir muestras a J. ARAMBURU, Dato, 11, VITORIA, o frente a la Estación de Hendaya (Francia).  
Estará en Vitoria filamente menos los primeros y terceros lunes de cada mes que irá a Bilbao.

**CASA IBARRA**

GRANDES ALMACENES DE COFFECCION PARA CABALLEROS Y NIÑOS  
SECCION ESPECIAL PARA LA MEDIDA  
Plaza Nueva, 29 y Plaza Virgen Blanca, 9  
PRECIO FIJO.—VENTAS AL CONTRATO.

Depósito exclusivo para la plaza de los verdaderos y acreditados impermeables Ingleses, marca «El Gallo».

SE VENDEN

en Vitoria las casas números 83 y 87 de la calle de la Herrería: la primera con muy buenas habitaciones. Informes, don Pascual de Ganchequi, San Antonio, 23.

**Piano y pianola**

en perfecto estado, marcas Erard y Acolian respectivamente. Se venden juntos o separadamente; San Francisco 16, 2º

**Venta de casas en Vitoria**

Se venden a voluntad de su dueño, las casas números 81, 98 y 100 sitas en la calle de la Herrería.  
Para tratar de su precio y condiciones dirigirse al Procurador Salazar.—Postas 6.

**Báscula** Puente nueva, para carro y caballo de ocho toneladas fuerza, muy buen sistema; se vende de ocasión. Razón «La Vasco-Aragonesa» Apartado 190.—Bilbao.

# EL HERALDO de la felicidad en 1921, es el magnífico automovil de turismo

## MARTINI

Representante para España:

### LORENZO MATA JULIA

Espalter, 13. -- MADRID.



## 3 días con BESCIDA

bastar para curar el CATARRO más agudo y la TOS más penosa. El BESCIDA corta infaliblemente el catarro a los primeros síntomas, y es un remedio heroico contra la BRONQUITIS CRÓNICA ASMA—GRIPE—TUBERCULOSIS y demás afecciones del aparato respiratorio. Medallas de oro en las Exposiciones de GENOVA, LONDRES Y BRUSELAS.

En farmacias y droguerías.

Depósito en esta región: **IESUS GUINEA**, Centro de Especialidades. **IPARRAGUIRRE, F.** TELEFONO, 16 81. SAN SEBASTIAN.

## Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria

PRINCIPALES OPERACIONES

Imposiciones a la vista devengan el interés de 3'50 % anual. Especialmente a plazo de un año el interés de 4'25 % anual.

PRESTAMOS

Préstamos y apertura de cuentas corrientes de depósito con garantía hipotecaria de valores al interés de 4'00 % anual.

Préstamos con garantía de fincas hasta dos mil pesetas al 5 % ANUAL, y de 2.000 PSETAS en adelante el 6 % ANUAL Y MEDIO POR CIENTO.

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISIÓN

Para este organismo tan admirable, se hacen toda clase de operaciones relacionadas con el SEGURO OBRERO Y DOTES INFANTILES.

OFICINA CASA CONSISTORIAL

Horas de despacho: de nueve de la mañana a seis y media y de tres y media a cinco y media por la tarde.

**Eduardo Pérez**  
ALMACÉN DE MÚSICA  
Plaza Nueva, 32  
VITORIA

## Servicio de la Compañía Transatlántica

LINEA DE BUENOS AIRES

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5, y de Cadiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3.

LINEA DE NEW-YORK, CUBA, MÉJICO

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 28, y de Cadiz el 30, para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Rico. Regreso de Veracruz el 27, y de Habana el 30 de cada mes.

LINEA DE CUBA MÉJICO

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 19, de Gijón el 20, y de Coruña el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes para Coruña y Santander.

LINEA DE VENEZUELA COLOMBIA

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y de Cadiz el 15 de cada mes, para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanita, Curacao, Puerto Cabello y La Guayra. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Veracruz, Tampico y puertos del Pacífico.

LINEA DE FILIPINAS

Una salida cada 15 días, arrancando de Barcelona para Alejandría (facultativa), Port-Said, Suez, Colombo, Singapur y Manila.

LINEA DE FERNANDO PÓO

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cadiz el 7, para Tánjer, Casablanca, Mazagán (escala facultativa), las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de Africa. Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

LINEA DE BRASIL-PLATA

Servicio mensual, saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña, Vigo y Lisboa (facultativa), para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires, para Montevideo, Santos, Río Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Santander y Bilbao.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen telegrafía sin hilos.

Agencia: BARRERAS, 1.—Escritorio.

"La Exportadora," FABRICA DE LUNAS, ESPEJOS, MARCOS Y MOLDURAS

**Sebastián Ricardo Aranegui**

VITORIA

Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones para escaparates, cristales y demás.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de seguridad, para ordenanzas.—Espejos de todas clases.—Borneros con cromos y electrográficos.—Molduras.—Vidrios negres impresos y de colores.—Vidrios del país y extrajeros.

## Aguas y Bañero de Cestona (Guipúzcoa)

(Corisbad de España)

Únicas para el Hígado, Estreñimiento, Disenteria, Neurastenia y Artrismo. Se venden embotelladas a 125 pesetas en Farmacias y Droguerías.

Temporada oficial 15 de Junio a 30 de Septiembre.

Después de la temporada oficial, o sea desde 1.º de Octubre próximo, continuará abierto nuestro Hotel Casa de E. a precios módicos.

Itinerario: Línea del Norte, estación Zumárraga, y línea de San Sebastián a Bilbao estación de Atrona.

Edificio de antecedentes a la Administración de Cestona.

## INTERESANTE El mejor regalo

para usted mismo y para obsequiar a sus amistades es un magnífico reloj de níquel o acero inoxidable extra-plano de bolsillo de la afamada casa «JAWET» de Berlín garantizados por cinco años. Los precios son los siguientes: Reloj níquel o acero extraplano para caballero, cifras arábicas o romanas, con segundero a pesetas 5 uno; Reloj pulsera para señora o caballero a 7'50 pesetas uno; Reloj despertador a pesetas 4'50 uno. Con esfera luminosa aumentados dos pesetas cada uno. Le será enviado uno de estos magníficos relojes franco de porte y embalaje acompañando el importe del mismo por giro postal o sellos de correo certificando en este caso la carta al representante exclusivo para España y Portugal don Enrique Capdevilla, calle Valldoncella 40, Barcelona. Deseo representantes solventes.

## NOTICIAS

TOS, BRONQUITIS, CATARROS curáanse radicalmente con PASTILLAS HELENIANAS. 1'25 pesetas caja. Pídase en Farmacias.

Bodegas Franco-Españolas de Logroño elaboran el Rioja preferido por las personas de gusto.

## LEGIA CONEJO

Mermeladas Trevijano una de las más sanas y digestivas.

Heraldo Alavés se vende en Madrid, en el kiosko de EL DEBATE

Toda la correspondencia (cartas, impresos, periódicos, etc.) que se dirijan a HERALDO ALAVÉS, deben llevar esta dirección: Apartado de Correos, núm. 14 VITORIA.

**TRIUMPH**  
Motocicletas - Bicicletas  
Side-cars Accesorios  
Paseo de Recoletos, 14.—Madrid

No tire usted su dinero comprando lámparas de mala calidad : : :  
Vaya usted a la Instaladora de: **Eusebio Arbulo**

Lámparas de medio watio y Philips Argv, de filamento metálico, varias marcas. Materiales para instalaciones de luz y timbres a precios muy ventajosos. Utensilios de cocina y calefacción. Telas eléctricas para enfriamientos. Motorcitos y requeños industriales. Instalaciones y reparaciones eléctricas en todo lo referente al ramo.

CONSULTE PRECIOS.—Calle de la Florida, frente a la del Arca.—Teléfono núm. 244

## Un Exema Antiguo de 4 años Curado en 25 días



Al estado agudo, el exema se manifiesta por una erupción de pequeñas vesículas que, al romperse, suministran un humor acre, acompañado de rojez y picores. Al estado crónico, se hace notar por el aspecto rojizo de la piel y la aparición de grietas mezcladas con pequeñas escamas y costras amarillentas. Dicha enfermedad se fija principalmente en las manos, en los pechos, en el pliegue del codo, en la ingles, si bien puede situarse en las regiones todas. Y como la causa única del exema es un vicio de la sangre, su tratamiento está subordinado a una acción depurativa. Por eso es por lo que el cuerpo médico aconseja a los exematosos el empleo del

## Depurativo Richelet

específico poderoso contra los vicios todos de la sangre y las enfermedades todas de la piel: Sicois, Soriatis, Granos, Picores, Escrófula, Exema, Sarpullidos, Caparros, Herpes, Llagas, Enfermedades de la piel, Ulceras, Manifestaciones siliticas, etc. etc.

A cada frasco acompaña un folleto ilustrado, en español, que contiene los informes necesarios referentes al tratamiento Richelet.

Depósito en todas las buenas Farmacias y Droguerías. Laboratorio L. Richelet, de Sedán, 6, r. de Belfort, Bayona (Francia).

## Azpiazu H. NOS

SE TRASLADARON A San Prudencio, núms. 7 y 7 bis Y ORGANIZAN GRANDES PABELLONES para EXPONER sus Muebles de lujo y económicos Precio fijo.—Ventas al contado.

CASA DE LAS MAS IMPORTANTES EN SU RAMO NECESITAMOS oficiales de ebanistería.

Inutil presentarse sin buenas referencias.

NUVA INSTALADORA de CONSTANTINO DE LARREA

Se encarga de cuantos trabajos eléctricos se le confíen a precios sin competencia. Especialidad para instalaciones de bombas, timbres y motores. Se ocupa de del arreglo y rebobinado de motores, aparatos médicos, entregados completamente garantizados.

Venta de lámparas de todas marcas a precios sin competencia.

Grandes existencias de lámparas OSRAM y EGMAR

Venta por mayor y menor, así como de todo el material concerniente al ramo.

Existencias de motores para la venta de las preferentes marcas, con grandes rebajas para los industriales, motorcitos para máquinas de coser, aparatos médicos. Seriedad, prontitud, economía y garantía es la norma de esta casa.

No dejen de visitarla, consulten precios y pidan presupuestos.

San Antonio, núm. 35.—Teléfono, núm. 355

## ARMERÍA DE Zulaica

(FRENTE A LA PLAZA DE ABASTOS)

Gran surtido de escopetas finas, de las marcas más acreditadas con cañones de marca.

Gran novedad de escopetas, especial con un disparador y dos tiros, con cañones sueco, martillados de un Bloc.

Gran surtido de revólveres y pistolas automáticas, cartuchos cargados y vacíos y toda clase de accesorios de caza.

"LA UNION Y EL FÉNIX ESPAÑOL"

COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

56 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.—Seguros de valores.—Seguros contra accidentes.—Seguros marítimos.

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas

Subdirector en Alava: J. N. QUIROGA.—Plaza del General Loma, 6, 2.º, Vitoria

**Jabón "Lagarto"**

Sin rival para el lavado y conservación de la ropa

De venta en los almacenes de ultramarinos de don Manuel R. de Alegría, Postas, 20; señores Hijos de don José Erbina, Plaza Nueva, 24; e Hijos de Vicente Más.

## ELIXIR ESTOMACAL de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Recomendado por los médicos de las cinco partes del mundo porque funciona, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

## ESTÓMAGO e INTESTINOS

el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pida.